



Ontario

MINISTRY OF PUBLIC AND BUSINESS SERVICE DELIVERY
Ministère des Services au public et aux entreprises

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: / Pays :

Canada

This public document / Le présent acte public

2. has been signed by / a été signé par

3. acting in the capacity of / agissant en
qualité de

Notary Public

4. bears the seal / stamp of / est revêtu du
sceau / timbre de

Notary Public

Certified
Attesté

5. at / à

Toronto, Ontario

6. the / le **2025-12-04**

7. by / par

Manager Cager C

8. N° / sous n°

9. Seal / stamp / Sceau / timbre :

10. Signature / Signature :



- This Apostille only certifies the signature, the capacity of the signer, and, where appropriate, the seal or stamp it bears. It does not certify the content of the document for which it was issued. Cette Apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte est revêtu. Elle ne certifie pas le contenu du document pour lequel elle a été émise.
- This Apostille is not valid for use anywhere within Canada. L'utilisation de cette Apostille n'est pas valable au Canada.
- If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it may need to be legalized by a consular office of the country of destination. Si ce document est destiné à un pays non partie à la Convention de La Haye du 5 octobre 1961, il pourrait nécessiter une légalisation par un consulat du pays de destination.
- To verify the issuance of this Apostille, see [www.officialdocuments.mgcs.gov.on.ca/en-US/validity-check/]. Cette Apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante : [[https://www.officialdocuments.mgcs.gov.on.ca/fr-FR/validity-check/](http://www.officialdocuments.mgcs.gov.on.ca/fr-FR/validity-check/)]

- 升结肠第二枚息肉：形态：无蒂；大小：<5mm。息肉已通过热套圈整块切除，未进行烧灼。
- 肝曲第三枚息肉：形态：无蒂；大小：<5mm。息肉已通过热套圈整块切除，未进行烧灼。
- 横结肠第四枚息肉：形态：无蒂；大小：<5mm。息肉已通过热套圈整块切除，未进行烧灼。

建议：

- 一年后复查结肠镜。
- 乙状结肠新生物。要求进行扫描。已安排与外科医生的预约。

检查后情况：

- 患者情况良好。
- 已进行解释说明。
- 无即时并发症。

报告由 [REDACTED] 医生于 202 年 月 3 日 14:52 电子签名。

Verdun 医院
CIUSSS 蒙特利尔东中心
病历档案
核对无误副本
日期：202 年 月 日
签名：[签名]



- mm Le polype a été réséqué en bloc avec une anse diathermique sans cautérisation.
- Un deuxième polype localisé au côlon ascendant. Morphologie: Sessile Taille: < 5 mm Le polype a été réséqué en bloc avec une anse diathermique sans cautérisation.
 - Un troisième polype localisé à l'angle hépatique. Morphologie: Sessile Taille: < 5 mm Le polype a été réséqué en bloc avec une anse diathermique sans cautérisation.
 - Un quatrième polype localisé au côlon transverse. Morphologie: Sessile Taille: < 5 mm Le polype a été réséqué en bloc avec une anse diathermique sans cautérisation.

Recommandations:

- Colo de contrôle dans 1 an
- Néo de sigmoïde. Scan demandé. RDV avec Chx prévu

Post-examen:

- Patient va bien
- Explications données
- Pas de complication immédiate

Report electronically signed by Dr. [redacted] Ramy on 2023/03 at 14:52

[redacted], [redacted], [redacted],

I certify that this is a true copy
of the original document

Date: 2nd day of Dec, 2023

2 of 2

Barrister and Notary Public

Markham

Copie conforme
Archives Médicales
CIUSSS Centre-Est-de-
l'Île-de-Montréal
Hôpital de Verdun
Date 2023-08-03
Signature [redacted]



统一社会信用代码

9131011

证照编号: 1400

营业执照

(副本)



扫描二维码登录
“国家企业信用
信息公示系统”
了解更多登记、
备案、许可、监
管信息。

名称 上海华译网翻译服务有限公司

注册资本 人民币10.0000万元整

类型 有限责任公司(自然人投资或控股)

成立日期 2004年09月14日

法定代表人

营业期限 2004年09月14日至 2034年09月13日

经营范围 翻译服务, 企业管理咨询, 会务服务, 市场营销策划, 商务咨询(除经纪), 礼仪服务。
【依法须经批准的项目, 经相关部门批准后方可开展经营活动】

住所 上海市嘉定区南翔镇德九

登记机关

2022 年 01 月 13 日



国家企业信用信息公示系统网址: <http://www.gsxt.gov.cn>

市场主体应当于每年1月1日至6月30日通过国家企业信用信息公示系统报送公示年度报告。

国家市场监督管理总局监制

